

Ogłoszenia wszelkiego rodzaju przyjmują się za opłatą od wiersza drobnego (petit) po 8 centów, za każde następne „ 5 „ i należyłość stęplową 30 „ za każdorazowe umieszczenie.

AFISZ

TEATRALNY.

Rok 1873.

Wychodzi w Krakowie 4 razy w tygodniu w dniu przedstawienia teatralnego.

Cena prenumeraty miesięcznie 50 c. Numer pojedynczy kosztuje 5 c. Prenumeratę przyjmują: Administracja *Czasu*, przy ulicy Mikołajskiej Nr. 444 i Kasa Teatralna

Kraków 15 Maja.

Tegoroczna komisja konkursowa, konkursu *dramatycznego krakowsko-lwowskiego*, na mocy umowy z 24 marca, i po porozumieniu się Dyrekcyi Lwowskiej z Dyrekcyą krakowską obradować będzie we Lwowie. Przewodniczyć jej będzie na mocy powyższej przytoczonej umowy Dr. Małeki. Na mocy tejże samej umowy Dyrekcyja lwowska wyznaczyła na członków komisji pp. Teofila Pietruskiego, hr. Jana Aleksandra Fredro, Adama Bełcikowskiego, Bolesława Ładnowskiego i hr. Eugeniusza Cetnera. Dyrekcyja zaś krakowska pp. Łozińskiego, Sawczyńskiego, hr. Stanisława Badeniego, hr. Władysława Koziębrodzkiego i p. Stanisława Kozmiana. Komisja zbierze się w czerwcu, aby oznaczyć warunki przyszłego konkursu.

— *Rycerze Arystofanesa* w przekładzie p. Szujskiego w sobotę.

— Czytamy w *Kuryerze Warszawskim* z 10 maja: Podaliśmy wczoraj wzmiankę o wieczery danej w dniu onegdajszym na uczczenie bawiącego w Warszawie komedyopisarza hr. Fredry przez dyrekcyę i artystów dramatycznych sceny warszawskiej, obecnie dzielimy się z czytelnikami bliższymi szczegółami tej artystycznej uroczystości, będącej dowodem wysokiego poszanowania i współczucia dla talentów.

Jakieśmy wspomnieli, część reductowej sali, w której zastawiono stół na kilkadziesiąt osób, zamieniony był w uroczy ogród. Grono artystów i członków Dyrekcyi serdecznie powitało gościa, a przy kolacyi, Prezes Teatrów Muchanów, rozpoczął na cześć jego toasty krótką serdeczną przemowę, zawartą mniej więcej w tych wyrazach:

„Po długich i zawiedzionych oczekiwaniach, nareszcie mamy szczęście widzieć pana pomiędzy nami. Serdeczna gościnność jaką pragniemy Cię otoczyć, niedorówna wysokości szacun-

ku naszego dla pańskiego talentu i noszonego przez Ciebie imienia.

To imię jest chwałą polskiej sceny; ukształciło dwa pokolenia artystów, dwa pokolenia publiczności zawdzięcza dziełom jego chwile najczystszych i najwznioślejszych uczuć.

Pozwól Pan, abym do toastu za Twoje zdrowie, dołączył prośbę co nam leży na sercu: zanieś twojemu ojcu naszą głęboką cześć, opowiedz nasze usiłowania, aby godnie przedstawiać jego dzieła i powiedz w moim imieniu, jak to zadanie ułatwionem jest przy takich tłumaczach jego myśli, jakich tutaj widziałeś i umiałeś ocenić. Wnieśmy wysoko kielichy za zdrowie hrabiów Fredro.“

Na ten toast Hrabia Fredro odpowiedział wyrazami pełnymi skromności, przypisując więcej zasługom swojego ojca niż swoim, przyjęcie jakim go otaczają Warszawianie, a mianowicie autorowie i artyści sceny, po czym w imieniu tych ostatnich pan Chęciński odczytał wiersz.

Wśród wieszczów sceny, wszędy gdzie brzmi nasza mowa
I gdzie przybytków sztuki otwarte podwoje,
Gdzie lud boży i w sercu i w pamięci, chowa
Kwiaty scenicznej niwy tem droższe że swoje,
Komuż obce nazwisko, co najżywiej świeci
Wśród promiennych genjuszu rodzimego blasków?
I z czyich to dzieł, Talii ulubione dzieci,
Zebrali więcej chluby, sławy i oklasków?
Czyjeż muzy natchnienie i jasna myśl czyja,
Trzecie już pokolenie siostr w sztuce i braci,
Uczy głoskę scenicznych, zdolności rozwija,
Przejmując uwielbieniem i umysł bogaci?
Wie każdy, — i już wieków zawieje nie zedra,
Lauru z sędziwej głowy, co choć ztąd nie blisko,
Żyje wśród nas i z nami. Aleksander Fredro,
To chluby narodowej, czci naszej nazwisko.
Toż dla artystów sceny, dwie uroczystości
Łączy ta jedna chwila szczerego przyjęcia,
Gdy wśród nich, nieodrodny od rodzica, gości
Syn komedjo-pisarza naszych arcy-księcia.
Spiesznie też tutaj biegną, zebrana drużyna
Witać solą i chlebem, serdecznie, życzliwie.
W Patriarchę wieszczów Talii wrodzonego syna,
Co za ojcem podąża, po tej samej niwie.
Ścieżka jego odmienna, lecz talent dziedziczny

Ta humoru, dowcipu djamentowa tęcza,
Już ceniony przez naród — i działwie scenicznej
Nie skąpe do oklasków żniwo już nastęcza.
Gdzie Jan Fredro, tam smutek nie zajrzy ponury,
Drogi nam ten Momusa ulubieniec szczerzy,
A tem droższy, że jego muzy, syny, córny,
Drgają życiem i ciepłem niezamorskiej sfery.
Tak więc — w imieniu grona artystów Warszawy
Wznoszę ochoczy toast za podwójne zdrowie,
Niech ojciec ujrzy w synu odbłask własnej sławy.
Niech syn dorosnie ojca! Żyćcie nam Fredrowie!

Gość odpowiedział gorącem podziękowaniem — a następnie rozpoczęły się zdrowia artystów naszej sceny, wesołe toasty, między którymi górowały dowcipem, i gładkością wiersza improwizacye młodego artysty i poety Schobera.

— Pan Lewandowski ofiarował Hr. Aleksandrowi Fredrze synowi, komplet swoich mazurków, Jest to rzeczywiście miły dar, mazurki bowiem p. Lewandowskiego wyrobiły już sobie zasłużony rozgłos.

— Hr. Jan Aleksander Fredro opuścił wczoraj nasze miasto spiesząc na imieniny czcigodnej matki, które ohchodzone są właśnie dzisiaj w kółku rodzinnem.

— Pan Asnyk wyjechał do Lwowa na przedstawienie *Cola Rienzi*, które miało się odbyć wczoraj.

— Dowiadujemy się, że Dyrekcyja odsądziła od repertoaru krakowskiego *Żonę Klaudiusza*, najnowszą sztukę Dumasa syna. W Paryżu, sztuka ta także upadła pomimo nadzwyczajnej gry panny Desclé.

— Pokazuje się z tegorocznych rachunków naszego teatru, iż pomimo niepamiętnego uczęszczania publiczności na przedstawienia, w skutku niesłychanego wygórowania gaży i bardzo licznego personelu teatru, wciągając w to subwencye, dochody, nie pokryły rochodów. Lato zaś za pasem. Rozpiszemy się później obszerniej o tym przedmiocie.

TEATRA W POLSCIE

przez **Estrelchera.**

KRAKÓW.

(Ciąg dalszy.)

Kurs zimowy r. 1839 rozpoczęto komedję Bayarda: Urząd i Żona, daną d. 17 Października. Dyrekcyę objął Pfeifer napowrot, a widząc że szczerpłemi siły nie zdoła utrzymać sceny, postarał się o chwilowe wzmocnienie kompanii. Sprowadził Skibińskiego z Wilna, krtystę najlepszego z dawnej trupy krakowskiej. Ale Skibiński owdowiał był, już zachodził w lata, jego dzisiejszy talent, nie wypełniał sił, jakie kiedyś rozwijali oboje pp. Skibińscy, ulubieńcy publiczności.

Zjawiła się atoli pomoc niebawem. Jeszcze w lipcu wystąpiła na scenie niemieckiej powabna amatorka Pani Brodowiczowa, żona profesora. Utalentowana uczennica sławnego Cziczynary wystąpiła w komedyo-operze: Noc zapustna w roli Amirii sieroty.

Być może, iż stosunki miastowe i rozgłos opuszczeniem męża zjednany jej, sprawiły, iż publiczność przyjmowała ją z zajęciem. Sko-

ro zjawił się w Krakowie Skibiński, ona użyskawszy rozwód, poszła za starego i wcale już niepowabnego artystę, Głoszono, iż uczyniła to na złość. Komu? zapewne sobie samej Dość, że już nie pod nazwiskiem męża pierwszego, lecz jako Skibińska wystąpiła 31 października w operze Norma, w roli tytułowej.

Niebawem Skibińscy opuścili Kraków. W miejsce ich przybyli Nowakowscy ze Lwowa. Jan Nowakowski zawsze ceniony, zawsze niezrównany, grywał przez ostatnie dwa miesiące r. 1839 i znamienicie podparł kasę teatralną bo też on umiał odtwarzać postacie staropolskie tak, jak ich dzisiaj nikt nie potrafi odtworzyć, bo takich postaci, nawet tradycya zaginęła.

Przez lato grywała trupa operzystów niemieckich pod dyrekcyą Henr. Mattego. Trupy tej najcelniejszą śpiewaczką była panna Ruth, tenor Kochański Rudolf lepszy niż którykolwiek tenor trupp poprzednich. Znakomity basista Ulram i wcale dobry basso Aug. Osób grających było 33.

Przez rok 1839 odegrano w teatrze 117 widowisk, z tych 46. przypada na opery niemieckie. W liczbie 71 polskich, była 1 tragedia, 11 oper 80 komedyj, dram i melodram.

Olimpia Szczepańska tancerka kilka razy wystąpiła pomiędzy aktami oper niemieckich. Żaden dotąd artysta nie był z takim unie-

sieniem przyjmowany, jak przyjmowano choreograficzne łamańce Szczepańskiej.

Koncerta dawano w sali Knotza, jakoto: Koncert pożegnalny Bielinga, który między innymi, śpiewał także po polsku. Koncertowi temu przyczynił świetności znakomity barytonista (ślepy)niemiec Lerhamer, zamieszkały w Krakowie, nauczyciel śpiewu. Grał także Józef Lubowski krakowianin, na fortepianie, uczeń Germasza nauczyciela fortep. W marcu odbył się koncert wokalnie instrumentalny miłośników muzyki, na dochód ubogich zostających pod op. Tow. Dobroc., kierował koncertem Mirecki.

We wrześniu mieliśmy cztery koncerty Antoniego Strańskiego, śpiewaka soprano w orkiestrze Straussa w Wiedniu. Był on z swą kompanią z Wiednia, śpiewakami J. Strańskim, F. Lindetat'em, M. Tafirtz'em R. Pfantnerem. Strański śpiewając soprano (dyszkantem) przypominał najpiękniejsze chwile sławy Panny Carl. Od czasu Katalani i Lipińskiego żaden koncert nie miał tak licznych słuchaczy. Za każdą Ritunellą, za każdym ukazaniem się śpiewaka, publiczność grzmiała oklaskami zagłuszającymi.

(Ciąg dalszy nastąpi.)



Abonament Nr. 58.

Nr. porządkowy 137.

TEATR KRAKOWSKI.

We Czwartek dnia 15^{go} Maja 1873 r.

**Komedia w 3 aktach prozą, oryginalnie przez
J. Aleksandra hr. Fredrę napisana,**

MENTOR

O S O B Y:

Pani Teresa Odolińska	} siostry	Pani Wolska.	} siostry	Pani Rozamunda Zamurło,	Panna Wojnowska.
Panna Agata Morzanowska		Panna Kwiecińska.		stra pułkownika — — —	Panna May.
Pani majorowa Rówczyńska		Pani Ekerowa.		Wanda Łoniewska, młoda wdowa	Pan Eker.
Władysław Morzanowski, ich				Pan Krzysztof Wrzazga	} siostry
brataniec — — — —		Pan Benda.		Pan Piotr Bałagólski	
Wacław Rówczyński, syn majo-				Molski, sekretarz	Pani
rowej — — — —		Pan Szymański.		Józef, stary służący	Odolińskiej
Pułkownik Porycki — — — —		Pan Werner.		Grzegorz Skałka, służący	Pan Siedlecki.
Jadwiga, jego córka — — — —		Pani Terenkoczy.		Mikita, kozak	Pan Zamojski.
					Pan Zapalowicz.

Rzecz dzieje się w 1 akcie w Krakowie, u pani Odolińskiej, w 2 i 3 akcie u pułkownika na wsi; między 1 a 2 aktem upływa dwa tygodnie, między 2 a 3 tygodni.

CENY MIEJSC: Łoża parterowa lub I. piętra na osób cztery 5 zlr. — Łoża II. piętra 3 zlr. 15 cent. Krzesło w łoży I. piętra w Iym rzędzie 2 zlr., w 2 gim po 1 zlr. — Krzesło w łoży parterowej lub I. piętra 2 zlr. Krzesło w łoży II. piętra 1 zlr. — Krzesło w sześciupierwszych rzędach 1 zlr. 5 cent. — Krzesło w dalszych rzędach 80 cent. — Krzesło numerowane na Balkonie 70 cent. — Parter 50 cent. — Balkon 50 cent. — Galeryja 25 c.

Początek o godz. 7.